

Lahirnya Muhammad Membawa Obor Sinaran Islam

(Oleh: Faḍīlah al-Shaykh Sayyid Jād al-Hāq)

Terbitnya majalah Qalam keluaran (224) ini bertepatan dengan bulan dan hari lahirnya Junjungan kita Nabi Muhammad *ṣallā Allāhu ‘alayhi wa sallam* dengan membawa hidayah Tuhan sebagai sebuah obor Islam yang menyinari ke segenap pelusuk alam yang sedang dikelubungi oleh suasana kejahilan yang gelap gelita, di mana seluruh umat manusia di zaman itu hidup di alam kesesatan yang nyata, menjalani situasi kehidupan yang kompleks dan kucar kacir, bertemakan “siapa kuat berkuasa, siapa lemah dikuasa”.

Di saat dunia menghadapi diskriminasi hidup berkasta-kasta, berpuak-puak dan berfanatik kepada darah keturunan, Allah menurunkan obor hidayah-Nya dengan mengutus seorang rasul pilihan bagi menyelamatkan seluruh manusia bagi menyelamatkan seluruh manusia¹ dari alam kejahilan dan kesesatan yang gelap gelita, memandu dan memimpin mereka ke arah keimanan yang terang bercuaca. – Pengarang.

(Alih bahasa: Abdul Aziz al-Murshidi)

Lahirnya seorang utusan pembawa obor Islam:

Di sebuah kampung kecil yang terletak berhampiran dengan lereng bukit ((Jabal Abī Qubays)) di dalam kawasan kota Makkah al-Mukarramah lahirlah Muhammad bin Abdullah di dalam keadaan yatim dan di kelilingi oleh suasana kemiskinan. Ketika ia meluncur keluar dari perut ibunya Siti Aminah binti Wahab ia hanya dapat melihat wajah ibu kandung yang melahirkannya ke alam dunia. Matanya yang tajam bersinar-sinar liar memandang ke segenap penjuru rumah untuk melihat wajah seorang insan lain yang menyebabkan ia lahir ke maya pada ini, namun begitu orang yang dicarinya itu tak kunjung menjelma, lantaran manusia yang dicarinya itu lebih dahulu pergi, pergi tak akan kembali lagi, pergi menunaikan panggilan Ilahi ke alam ukhrawi. Ayahandanya Abdullah pergi ketika Muhammad dua bulan di dalam kandungan ibunya.

Tetapi malang bagi Muhammad, ia tidak begitu lama dapat berlindung di bawah naungan kasih mesra ibu kandungnya, pada ketika umurnya delapan tahun Aminah pergi pula mengikuti jejak suami yang dikasihinya

ke alam akhirat. Tinggallah Muhammad sebatang kara dalam keadaan yatim piatu, tiada pokok tempat berteduh dan tiada dahan tempat berpaut. Ia menyerahkan segenap jiwa raganya di bawah inayah Allah. Allah meletakkan Muhammad di bawah pemeliharaan datuknya Abdul Muttalib. Setelah wafatnya Abdul Muttalib ia diserahkan pula di bawah penjagaan ayah saudaranya Abu Talib.

Begitulah keadaan Muhammad dari sejak ia berada di alam kanak-kanak hingga ia melangkah masuk ke alam dewasa kehidupannya sambut-menyambut dari satu tangan ke satu tangan, tetapi pada hakikatnya kehidupan Muhammad sentiasa terletak di bawah inayah dan pemeliharaan Allah *Subhānahu wa Ta‘ālā*. Allah yang menyinari jiwanya dengan hidayah dan taufik-Nya, Allah yang membersihkan hatinya daripada sifat-sifat biadab dan takbur, Allah jugalah yang mendidik dirinya sehingga ia menjadi seorang manusia yang tinggi budi pekertinya, tajam akal fikirannya dan fasih lidahnya berhujah menentang perbuatan-perbuatan maksiat dan mungkar yang dilakukan oleh seluruh masyarakat Quraysh yang berada di sekelilingnya.

¹ Ayat ini diulang taip sebanyak dua kali dalam teks Jawi.

Lahirnya Muhammad...

Sifat-sifat Rasulullah:

Maka untuk mengetahui lebih jelas akan sifat-sifat ketinggian yang menghiasi jiwa dan hati Rasulullah *ṣallā Allāhu ‘alayhi wa sallam*, marilah kita dengar suatu madah yang diceritakan oleh Saiyidina Hassan bin Abi Talib *radīya Allahu ‘anhumā* sebagaimana katanya:

((Saya telah bertanya kepada *khālī* (ayah saudara sebelah ibu) saya Hind bin Abi Halah al-Tamimi (mengenai sifat-sifat Rasulullah) di dalam suatu majlis, dia adalah seorang yang mengetahui akan sifat-sifat Rasulullah (S.A.W), maka jawabnya: Baginda sentiasa kelihatan gembira, bersikap lemah-lembut di dalam gerak-geri dan perkataan, ringan tulang (suka menolong orang susah), tidak kasar, tidak keras hati dan tidak suka mengangkat suara (buat hingar) sewaktu baginda berada di pasar-pasar, tidak pernah mengeluarkan perkataan-perkataan lucu, tidak pernah mengeji (menjatuhkan air muka) seseorang dan tidak pula suka bergurau (yang membawa kepada dusta). Kalau baginda tidak suka kepada sesuatu perbuatan (yang dilakukan oleh seseorang di hadapannya) baginda lantas menjauhkan diri daripadanya, baginda tak pernah menghampakan harapan seseorang yang datang meminta pertolongan (sama ada berupa buah fikiran atau kebendaan). Baginda selalu menjauhkan dirinya dari tiga perkara: Riak (melakukan sesuatu perbuatan dengan tujuan supaya dipuji orang), tamak (haloba) dan masuk campur di dalam sesuatu perkara yang tidak kena-mengena dengan dirinya. Mengenai orang lain ada tiga perkara yang sangat baginda jagainya: Menghina seseorang, mendedahkan keaibannya dan mengintip rahsia dirinya. Baginda tidak berkata-kata melainkan atas perkara yang benar, apabila baginda berkata-kata sampai mengasyikkan (mempesona hati-hati) orang yang mendengarnya,

mereka terpaku di tempat duduknya seolah-olah di atas kepala mereka ada burung yang hinggap dan apabila baginda selesai berkata-kata baharulah orang lain bercakap. Mereka tak pernah memotong atau menyampuk perkataannya, manakala ada salah seorang daripada mereka bercakap, baginda dengar dengan hati-hati dan muka orang yang bercakap itu baginda tenung dengan penuh minat sehingga selesai ia bercakap. Baginda bergembira dengan orang-orang yang bergembira (kerana mendapat sesuatu nikmat) dan berdukacita bersama-sama dengan orang yang berduka (kerana ditimpa oleh sesuatu musibah). Baginda sentiasa bersabar melayani orang-orang (yang datang mengadu kepadanya) untuk menyelesaikan sesuatu masalah yang mereka hadapi, sehingga pada suatu hari para Sahabat meminta orang-orang Muslimin semua berhimpun dan mereka berkata: Apabila kamu bertemu dengan seseorang dagang yang meminta sesuatu pertolongan dengan kamu, maka berikanlah mereka itu pertolongan (sekadar yang terdaya oleh kamu). Baginda tidak sekali-kali meminta pujian daripada orang-orang yang ditolonginya itu dan tak pernah baginda memotong perkataan seseorang yang sedang bercakap, melainkan apabila perkataan yang dikeluarkan oleh orang itu melebihi batasan (seperti mengumpat, mengeji atau menceritakan keaiban seseorang – P) maka pada ketika itu baharulah baginda memotong perkataan orang itu ataupun baginda beredar meninggalkan tempat itu.))

Peribadi yang tinggi mulia:

Hassan lantas bertanya lagi kepada ayah saudaranya: ((Bagaimana dengan keadaan diam Rasulullah (S.A.W) itu?)) ((Ayah saudaranya menjawab: ((Keadaan diam Rasulullah adalah dalam empat masa: Ketika beliau bersabar, ketika beliau berwaspada, ketika beliau mempertimbangkan sesuatu perkara dan ketika beliau berfikir. Adapun cara beliau

Lahirnya Muhammad...

mempertimbangkan sesuatu perkara ialah dengan jalan menitik-beratkan pandangan dan pendengaran-pendengaran yang diterimanya daripada orang ramai. (Yakni bukan dengan secara melulu, terburu nafsu dan mengikut perasaan hati – P.).

Maka dengan segala sifat-sifat mulia yang tersemat di dalam jiwa beliau inilah yang menyebabkan peribadi beliau dipandang tinggi oleh seluruh umat Islam, dan juga oleh kaum kuffār Quraysh, kerana fikiran-fikiran, pendapat-pendapat dan pemandangan-pemandangan yang beliau bentangkan kepada dunia seluruhnya adalah mengatasi segala fikiran, pendapat dan pandangan yang pernah dikemukakan oleh para ahli fikir yang sezaman dengannya mahupun di zaman sebelumnya.

Beliau adalah seorang manusia yang tinggi budi pekerti dan sempurna sifat-sifat peri kemanusiaannya, beliau benar-benar seorang manusia pada bentuk asal kejadiannya, tetapi sifat-sifat kemuliaan yang tertanam di lubuk hati sanubarinya adalah mengatasi seluruh manusia. Oleh yang demikian memang sudah pada tempatnya beliau dipilih Tuhan menjadi rasul dan utusan-Nya kepada seluruh manusia di alam jagat ini.

Menanamkan emosi kasih sayang:

Kelahiran beliau di tengah-tengah sebuah masyarakat manusia yang hidup di lembah kegelapan yang menghitam pekat itu adalah merupakan sebuah obor yang menyinari fikiran dan hati-hati manusia yang sedang hidup teraba-raba di alam kesesatan yang gelap-gelita untuk memandu dan memimpin mereka keluar menuju ke jalan penghidupan yang lebih sempurna serta menarik tangan-tangan mereka keluar dari jurang kejahilan untuk dibimbing ke pintu gerbang keimanan dan ilmu pengetahuan yang terang bercuaca. Maka dengan berpandukan obor Islam yang dibawa oleh Rasul

Allah itu berjalanlah mereka di atas sebuah jalan yang lurus untuk menuju ke istana kebahagiaan hidup dunia dan akhirat. Telah beberapa banyak bilangan manusia-manusia yang hidup di alam kesesatan diberinya petunjuk ke jalan yang benar sehingga mereka dapat mengecap nikmat-nikmat hidup yang sebenarnya di dalam sebuah masyarakat yang harmoni dan aman damai, tolong-menolong, kasih mengasihi di antara satu sama lain. Dengan adanya dasar toleransi yang luhur dalam hidup sesuatu bangsa atau sesuatu umat, maka akan timbullah perasaan kasih mesra, bantu-membantu dan saling bertimbang-rasa di antara satu dengan lain. Dari perasaan inilah terciptanya semangat perpaduan yang teguh kukuh merupakan sebuah bangunan agung yang hebat dan konkrit.

Menyinari cebisan-cebisan hati yang gelap:

Muhammad diutus Tuhan ke alam nyata ini semata-mata untuk menyebarkan ilmu pengetahuan, mempertahankan hak dan kebenaran, menegakkan keadilan dan menanamkan sifat-sifat peri kemanusiaan. Selain dari itu tugas utamanya ialah menyinari cebisan-cebisan hati manusia yang gelap-gelita, mengincirkan (mencairkan) ketulan-ketulan otaknya mereka yang keras membeku agar menjadi secebis hati yang terang-benderang, menjadi seketul otak yang lembut bergerak untuk memikirkan sesuatu yang hak dan benar. Hati-hati manusia yang kotor, cenderung kepada melakukan pekerjaan-pekerjaan maksiat dan mungkar yang akan memusnahkan tubuh badan mereka yang kecil kerdil itu digilap dan diasah hingga menjadi sekeping hati yang bersih suci supaya mudah menerima segala ajaran-ajaran Tuhan yang dibawanya. Begitu pula otak-otak manusia yang keras beku yang bakal merosakkan jiwa dan rohani mereka itu, dilentur dan disinari dengan cahaya iman agar menjadi seketul otak yang cair mudah bergerak

Lahirnya Muhammad...

untuk memikirkan kebodohan-kebodohan mereka memuja pokok-pokok kayu yang tanpa mempunyai sebarang kekuasaan memberi dan menolak, menyembah batu-batu berhala yang tak boleh mendatangkan sebarang mudarat dan manfaat kepada manusia yang memuja dan menyembahnya itu.

Hanya otak-otak manusia yang ditembusi oleh cahaya iman itu sahajalah yang sanggup berfikir untuk mengkaji hakikat alam semesta dan membongkari rahsia-rahsia kejadiannya. Otak-otak manusia yang telah dikurniakan inisiatif berfikir itu sahajalah yang sentiasa memandang alam di sekelilingnya dan memperhatikan angkasa tinggi yang terbentang luas di atas kepalanya dengan menggunakan inisiatif pemikiran.

Pemikiran-pemikiran yang sumber terbitnya dari cebisan-cebisan hati yang bersih suci dan dari ketulan-ketulan otak-otak yang terang bercahaya itu sahajalah yang dapat melihat dengan jelas segala kejadian langit dan bumi yang seaneh dan sejaib itu. Pemikiran-pemikiran yang berdasarkan kenyataan ini akan membukakan pintu hati seseorang makhluk untuk beriman dan mempercayai kekuasaan Allah yang menciptakan alam seluruhnya, dari sinilah timbulnya naluri ingin memuja dan menyembah zat Allah yang sebenarnya dengan menolak segala rupa pemujaan dan penyembahan yang tidak berdasarkan ketuhanan yang Maha Esa.

Muhammad *ṣalawātu Allāhu 'alayhi* sentiasa menunjukkan jalan-jalan yang aman sentosa yang harus dilalui oleh setiap manusia yang benar-benar mempercayai kekuasaan Allah *Subhānahu wa Ta'ālā* yang memerintahkan supaya hamba-hamba-Nya yang berjenis manusia mestilah menjadi makhluk yang terkuat di maya pada ini untuk memproses alam yang serba-serbi kekurangan sejak mula ia dijadikan. Sebab

itulah Tuhan memilih makhluk berjenis manusia dijadikan khalifah untuk mengendalikan alam seluruhnya, sebagaimana firman-Nya: (*Innī jā 'ilu fī al-arḍ khalīfah²*). Ertinya: ((Sesungguhnya Aku jadikan di muka bumi ini khalifah)).

Tanggungjawab manusia memikul amanah Tuhan:

Inilah tanggungjawab merupakan suatu amanah yang diletakkan ke atas pundak makhluk yang berjenis manusia setelah lain-lain makhluk menolak tanggungjawab yang seberat ini, hanya makhluk yang berjenis manusia sahaja yang mengaku sanggup untuk memikul amanah Tuhan itu. Ini ada ditegaskan oleh Tuhan di dalam Sūrah al-Aḥzāb (72) sebagaimana firman-Nya: (*Innā 'araḍnā al-amānata 'alā al-samāwāt wa al-arḍ wa al-jibāl fa abayna an yaḥmilnahā wa ashfaḡna minhā wa ḥamalahā al-insān, innahu kāna ḡalūmā majhūlā³*) Ertinya: ((Sesungguhnya Kami telah menunjukkan (meletakkan) sesuatu amanah (tanggungjawab) kepada langit, bumi dan gunung-gunung, lalu mereka enggan untuk memikulnya dan takut menanggung akibatnya, kemudian dipikul oleh manusia. Sesungguhnya manusia itu aniaya lagi jahil)).

Sedikit sekali bilangan manusia yang sanggup memenuhi tanggungjawab amanah yang telah diletakkan Tuhan ke atas pundaknya itu dan sedikit pula pengertian dan pengetahuan mereka dalam soal menyempurnakan tanggungjawab yang sepenting dan seberat ini. Sehingga akhirnya manusia sendiri melalaikan tanggungjawab itu yang mengakibatkan hidupnya menjadi kucar-kacir dan porak-peranda – Penterjemah.]

Syarat-syarat menjadi khalifah di dalam Islam tidak pula ketinggalan diajarkan oleh Nabi Muhammad (S.A.W) kepada umat manusia.

Pertama: Mestilah beriman kepada Allah dan mempercayai

² Sūrah al-Baqarah, ayat 30.

³ Perkataan sebenar ialah *jahūlā*.

Lahirnya Muhammad...

dengan yakin atas kekuasaan Allah *Subhānahu wa Ta'ālā*

yang mengatasi kekuasaan-kekuasaan yang lain.

Kedua: Mestilah mengerjakan segala perintah-perintah Allah

serta menjauhi segala larangan-Nya.

Ketiga: Mestilah memproses alam dunia ini dengan

bekerja dan berusaha bersungguh-sungguh untuk

menutup segala kekurangan umat manusia

menempuhi hidup dari suatu masa

ke suatu masa.

Memproses alam:

Syarat yang pertama dan kedua tak payahlah diulas

kerana keseluruhan umat Islam sudah tentu dapat

memahaminya walaupun dengan cara sepintas lalu, lantaran

syarat yang pertama ada hubungannya dengan ((*'aqidah Islāmiyyah*))

yang menjadi dasar pokok seseorang diakui sebagai

seorang Muslim, sedang syarat yang kedua pula ada

pertaliannya dengan ((amal ibadah)) dan setiap orang Muslim

diwajibkan mesti mematuhiinya.

Hanya yang bakal saya ulas sekarang ialah

mengenai syarat yang ketiga di mana syarat ini adalah

menjadi konsep utama bagi membentuk sebuah

masyarakat Islam sedunia untuk menjadi satu umat

yang kuat, teguh dan gagah perkasa, bersesuaian dengan

firman Tuhan yang maksudnya: ((Kamu adalah sebaik-baik

umat yang dilahirkan untuk seluruh manusia)) dan

bersesuaian pula dengan sabda Rasulullah *ṣallā Allāhu 'alayhi*

wa sallam yang maksudnya: ((Orang Muslim yang kuat itu lebih

baik daripada orang Muslim yang lemah)) dan sabdanya lagi:

((Islam adalah agama yang tertinggi tidak ada satu agama

pun yang dapat mengatasi ketinggiannya)). Oleh itu dari

segi mencapai kemuliaan dan ketinggian hidup di dunia,

maka syarat yang terakhir ini adalah penting dilaksanakan

oleh seluruh umat Islam.

Adapun pengertian ((memproses alam)) ini

tersangat luas bahasannya, jika hendak dikaji, diulas

dan dianalisa dengan lengkap dan sempurna tentu sekali

memerlukan sebuah buku yang tebal, tetapi kajian yang

ditulis di dalam sebuah makalah yang terbatas ruangnya,

memadallah saya mengadakan ulasan-ulasan secara ringkas dan

sepintas lalu sekadar dapat difahami oleh orang-orang yang

ingin mengetahuinya dengan cara selayang pandang.

Memproses alam sebagaimana yang dikehendaki oleh

ajaran-ajaran Islam itu ialah memajukan dunia ini dengan

perusahaan-perusahaan yang diperlukan oleh umat manusia dalam

menghadapi hidup sehari-hari. Bekerja untuk mencari

nafkah hidup adalah suatu kewajiban yang sangat

dititik-beratkan oleh Islam, sedang berusaha untuk

menutupi segala kekurangan di dalam masyarakat adalah

fardu kifayah bagi seluruh umat Islam. Umpamanya dalam

sesuatu masyarakat Islam memerlukan jarum sedang dalam

masyarakat itu tidak ada seorang pun yang pandai membuat

jarum, maka dalam keadaan yang demikian seluruh

masyarakat itu akan berdosa. Misalan ini baru suatu

keperluan kecil berupa jarum, bagaimana pula halnya

jika keperluan-keperluan yang dihajati oleh masyarakat itu lebih

besar dari itu, maka ini dapatlah kita fikirkan

sendiri.

Tindak balas yang setimpal suatu kewajiban:

Mempertahankan kehormatan kaum keluarga, bangsa

dan kampung halaman dengan secara beramai-ramai adalah

termasuk di dalam suatu kewajiban yang

dipertanggungjawabkan oleh Islam terhadap penganut-penganutnya,

begitu pula halnya dengan mempertahankan tanah air daripada

Lahirnya Muhammad...

sebarang pencerobohan musuh negara tidaklah terkeluar daripada istilah yang dinamakan ((kewajipan)).

[Apa yang dikatakan oleh penulis makalah ini mengenai soal mempertahankan kehormatan, kaum keluarga, bangsa dan tanah air sebagai suatu kewajipan yang mesti dilaksanakan oleh seluruh umat Islam adalah suatu hakikat yang tak dapat disangkal oleh sesiapa jua pun, kerana soal ini memang ada tercatat di lembaran kitab suci al-Qur'ān dalam Sūrah al-Baqarah ayat (194): ((*Fa man i'tadā 'alaykum fa 'adū 'alayhi bi mithli mā i'tadā 'alaykum*)). Ertinya: ((Maka barangsiapa yang memusuhi (memerangi) kamu, maka perangilah mereka sebagaimana mereka telah memerangi kamu.)) Di dalam surah al-Mumtahanah pula ayat (8-9) Tuhan ada berfirman: ((*Lā yanhākum Allāh 'ani alladhī lam yuqātilūkum fī al-dīn wa lam yukhrijūkum min diyārikum an tabarrūhum wa tuqsitū ilayhim, inna Allāh yuḥibbu al-muqsiṭīn. Innamā yanhākum Allāh 'ani alladhī qātalūkum fī al-dīn wa akhrajūkum min diyārikum wa zāharū 'alā ikhrājikum an tawallawhum, wa man yatawallahum fa ulā'ika humu al-ẓālimūn*)). Ertinya: ((Tiadalah Allah melarang kamu berbuat baik dan berlaku adil terhadap orang-orang yang tidak memerangi kamu lantaran agamamu dan tidak pula mengusir kamu dari tanah air kamu, sesungguhnya Allah mengasihani orang-orang yang berlaku adil. Hanya Allah melarang kamu mengangkat pemimpin (pemerintah) dari orang-orang yang memerangi kamu, lantaran agamamu dan mengusir kamu dari tanah air kamu, dan barangsiapa yang mengangkat mereka itu (jadi pemimpin), maka adalah mereka itu orang-orang yang aniaya)).

Islam menyeru manusia hidup harmoni:

Dengan adanya firman-firman Tuhan yang terkandung di dalam ayat-ayat di atas, maka nyatalah bahawa Islam tidak memusuhi

mana-mana pihak, malahan Islam adalah satu agama yang menggalakkan supaya seluruh penganut-penganutnya mengadakan perhubungan baik dan melakukan keadilan terhadap sesama umat manusia walaupun mereka itu berlainan agama dan kepercayaan, kerana berlainan kepercayaan dan ideologi tidak boleh dijadikan pokok permusuhan, asal sahaja mereka tidak mengganggu kemerdekaan hidup kaum Muslimin dan tidak pula mencemarkan kemuliaan, menodai kesucian agama Islam, tegasnya selagi mereka itu berbuat baik dan berlaku adil sebagaimana kita orang-orang Islam berbuat baik dan melakukan keadilan terhadap mereka, maka Islam tidaklah melarang penganut-penganutnya menjadikan orang-orang yang bukan Islam itu sebagai sahabat dan teman yang akrab.

Tetapi kalau mereka itu tidak berlaku jujur dan cuba hendak mengganggu ketenteraman hidup kaum Muslimin, lebih-lebih lagi kalau mereka bersikap keterlaluan dengan mencuba hendak merendah-rendahkan kemuliaan agama Islam serta mencemari kesuciannya, maka di sangat⁴ itu orang-orang Islam mestilah bangun serentak mengatur barisan yang rapat untuk membalas sikap permusuhan yang dilakukan oleh kuffār itu. Pada ketika yang sebegini genting Islam tidak membenarkan lagi penganut-penganutnya berpeluk tubuh dengan memperhatikan sahaja segala perbuatan-perbuatan kejam yang melampau batasan perikemanusiaan yang dilakukan orang di hadapan mata kepala mereka. Di kala itu kita wajib melaksanakan perintah Tuhan yang bermaksud: ((Barangsiapa yang memusuhi (memerangi) kamu, maka perangilah mereka (lakukanlah tindak balas) sebagaimana mereka telah memerangi kamu)).

Inilah dasar pengajaran Islam yang adil dan saksama terhadap semua golongan umat manusia dengan tidak mengira apa bangsa, apa agama, apa kepercayaan dan

⁴ Perkataan sebenarnya adalah saat.

apa ideologi yang dianuti oleh mereka, tegasnya Islam sedia berbaik-baik, sedia bersahabat dan sedia bekerjasama dengan mana-mana golongan, asal sahaja golongan-golongan itu tidak mengganggu ketenteraman hidup kaum Muslimin, tidak menunjukkan sikap permusuhan dan terutama sekali tidak pula mencuba hendak merendah-rendahkan kemuliaan dan menodai kesuciaan agama Islam yang mereka anuti. – Sekian sedikit ulasan dari penterjemah.]

Pemikiran cara baru:

Umat-umat Islam di zaman beberapa ratus abad yang silam (setelah berlalunya zaman Rasulullah dan para Khulafa' al-Rasyidin – P.) apabila mereka menganalisa peribadi para *anbiyā'* dan para *awliyā'*, mereka lebih menitik-beratkan soal mukjizat, soal kejadian-kejadian luar biasa yang telah dikurniakan Tuhan kepada *anbiyā'* dan para *awliyā'* sebagai manusia yang menghampirkan dirinya kepada Allah sehingga mereka mendapat kehormatan yang luar biasa dan dianggap sebagai manusia suci oleh seluruh umat Islam. (Ini di samping mereka memikirkan juga pengajaran-pengajaran yang dibawa oleh seseorang nabi atau rasul itu untuk dijadikan panduan mereka menghadapi kehidupan di dunia ini – P.)

Tetapi buat kita di hari ini, zaman mukjizat dan zaman kejadian-kejadian yang luar biasa itu sudah berlalu, berlalunya zaman mukjizat kerana zaman kita ini sudah tidak ada lagi para *anbiyā'* yang diutus Tuhan kepada umat manusia, dan berlalunya pula zaman berlakunya kejadian-kejadian luar biasa itu lantaran pada zaman ini boleh dikatakan sudah tidak ada lagi manusia suci yang dianggap sebagai *awliyā'* Allah dalam

erti kata yang sebenarnya.

Oleh itu pemikiran cara baru yang harus dititik-beratkan oleh kaum Muslimin di zaman ini ketika mereka memperkatakan sejarah perjuangan seorang nabi atau seorang rasul ialah mengkaji dan menganalisa peribadi para *anbiyā'* dan rasul-rasul Allah itu dari segi akhlak dan perjuangan-perjuangan yang mereka laksanakan dari masa ke masa untuk menegakkan binaan hidup seluruh umat manusia yang berdasarkan peri kemanusiaan yang meliputi segala aspek dan jurusan di dalam sesebuah masyarakat hidup di zaman kemajuan ini.

Setiap kajian yang dilakukan ke arah jurusan ini mestilah mengikut dasar-dasar ilmiah (*scientific*) yang sesuai dengan cara-cara pemikiran-pemikiran baru di abad yang kedua puluh ini dengan bersandarkan dalil-dalil yang *ṣarīḥ* daripada al-Qur'ān dan al-ḥadīth. Hasil yang kita harapkan daripadanya ialah untuk merapatkan perhubungan batin di antara manusia dengan Tuhan yang menjadikannya, demi untuk menyelamatkan seluruh manusia dari menyeleweng ke jalan syaitan yang membawa mereka ke jurang syirik yang tidak mengakui kekuasaan Tuhan yang Maha Esa.

Pembinaan moral dan akhlak mengikut dasar-dasar pengajaran yang dibawa oleh Islam adalah di antara motif utama yang mesti ditegakkan di dalam sesuatu masyarakat yang ingin mencapai keharmonian hidup yang bersuasana aman damai, lantaran dari jiwa yang bermoral tinggi dan berakhlak mulia inilah terbitnya emosi ((kasih sayang)) dan perasaan saling ((cinta-mencintai)) di antara sesama manusia yang menjalani tugas hidup di alam maya ini.

[Untuk mengakhiri kajian yang bermutu ini akan kita sambung di dalam majalah Qalam keluaran akan datang di ruangan yang sama – Penterjemah].